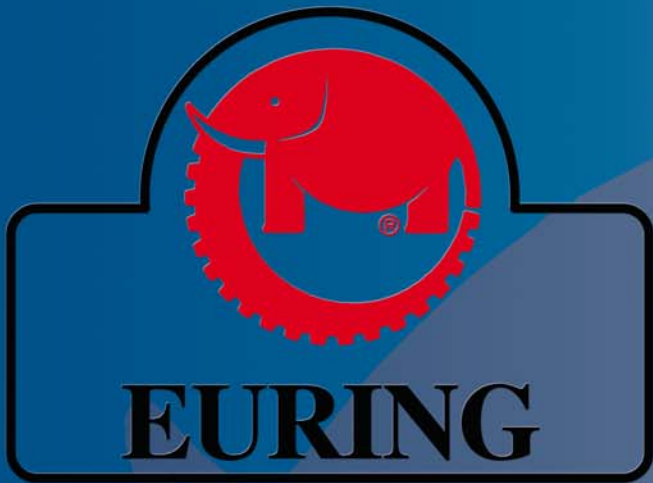
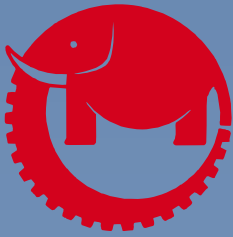


MADE IN ITALY



EURING 100





CAPACITÀ DI CURVATURA PRESTAZIONI SUBORDINATE ALLA RESISTENZA DEL MATERIALE

CAPACIDAD DE CURVADO ESTAS CAPACIDADES DEPENDEN DE LA RESISTENCIA DEL MATERIAL

CAPACITES DE CINTRAGE CAPACITÉS SUBORDONÉES À LA RÉSISTANCE DU MATERIEL

BENDING CAPACITY CAPACITY DEPENDS ON THE QUALITY OF MATERIAL

BIEGELEISTUNGEN LEISTUNGEN ABHÄNGIG VON DER QUALITÄT DES MATERIALS

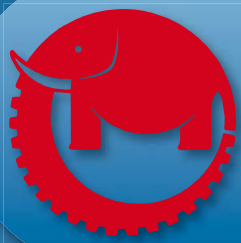
Rif. Ref. Ref. Ref.	PROFILATO PERFIL SECTION PROFILE	EURING 100				NOTE NOTAS NOTES ANMERKUNGEN
		DIMENSIONI - NEDIDAS DIMENSION - SIZE - MASSE		Ø INT. MIN		
		MM	INCH	MM	INCH	
1		40 x 10 90 x 15	1 1/2 x 3/8 3 1/2 x 3/8	280 650	11 25	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
2		50 x 10 120 x 25	2 x 3/8 5 x 1	300 380	12 15	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
3		20 50	3/4 2	250 600	10 24	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
4		40 x 40 x 5 75 x 75 x 7	1 1/2 x 1 1/2 x 1/8 2 1/2 x 2 1/2 x 1/4	400 1200	16 48	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
5		40 x 40 x 5 70 x 70 x 7	1 1/2 x 1 1/2 x 1/8 2 3/4 x 2 3/4 x 1/4	600 1000	24 40	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
6		40 x 40 x 5 80 x 80 x 9	1 1/2 x 1 1/2 x 1/8 3 1/2 x 3 1/2 x 3/8	350 800	14 32	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
7		40 x 40 x 5 80 x 80 x 9	1 1/2 x 1 1/2 x 1/8 3 1/2 x 3 1/2 x 3/8	250 1000	10 40	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
8		60 x 30 x 6 120 x 55 x 7	2 1/2 x 1 1/4 x 1/4 5 x 2 1/4 x 1/4	350 600	14 24	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
9		60 x 30 x 6 120 x 55 x 7	2 1/2 x 1 1/4 x 1/4 5 x 2 1/4 x 1/4	600 1000	24 40	Rulli standard - Rulinas estandar Galets standard - Standard rolls Standardwalzen
10		20 50	3/4 2	300 600	12 24	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
11		3" GAS 100 x 2	3 1/2 4	1000 1800	40 70	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
12		40 x 40 x 2 70 x 70 x 3	1 1/2 x 1 1/2 x 1/16 3 x 3 x 1/4	400 1200	16 48	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
13		40 x 20 x 2 80 x 40 x 3	1 1/2 x 3/4 x 1/16 3 1/4 x 1 1/2 x 1/4	400 1000	16 40	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen
14		50	2	600	24	Rulli speciali - Rulinas Galets speciaux - Special rolls Spezialwalzen

DATI TECNICI

Diametro alberi mm. 60
Diametro rulli mm. 215
Motore ingranaggeria HP 2
Due rulli trascinatori - E100/2
Tre rulli trascinatori - E100/3
Giri alberi al minuto 6
Corpo macchina in acciaio
Alberi in acciaio ad alta resistenza temperati e rettificati
Ingranaggi ricavati dal pieno ad alta resistenza
Posizione di lavoro orizzontale e verticale
Potenza di spinta cilindro idraulico Kg. 18000 (18 T.)
Regolazione idraulica del rullo superiore
Dispositivo di arresto automatico dei rulli superiori
e lettura di posizione decimale su display digitale
Dimensioni di ingombro mm.: base 870 x 1115 - altezza 1620
Peso approssimativo.: Kg. 1040

DOTAZIONE GENERALE

Rulli standard - Correttori laterali - Doppia pedaliera elettrica - Chiavi di servizio - Libro istruzioni



EURING

UNIVERSALBIEGE UND RINGELMASCHINE
CURVATRICI UNIVERSALI PER TUBI E PROFILATI
UNIVERSAL BENDING MACHINE FOR IRONS, PIPES AND PLATES
MACHINE A CINTRER UNIVERSELLE POUR FILESPROFILES TUBES ET TOLES
CURVADORA UNIVERSAL DE PERFILES



DATOS TECNICOS

Diámetro ejes mm. 60
Diámetro rodillos mm. 215
Motor engranajes HP 2
Dos rodillos motorizados - E100/2
Tres rodillos motorizados - E100/3
Giros del eje por minuto 6
Estructura máquina en acero
Ejes en acero de alta resistencia templados y rectificadas
Engranajes en acero de alta resistencia
Posición de trabajo en horizontal y vertical
Potencia de tracción del cilindro hidráulico 18000 Kg. (18 T.)
Regulación hidráulica del rodillo superior
Dispositivo para el paro automático del rodillo superior
con visualizadores digitales a cotas
Dimensiones mm.: base 870 x 1125 - Altura 1620
peso aproximado.: Kg. 1040

DOTACION GENERAL

Rodillos standard - Correctores laterales - Pedal doble eléctrico
- Llaves de servicio - Libro de instrucciones



DONNEES TECHNIQUES

Diamètre des axes mm. 60
 Diamètre des galets mm. 215
 Moteur principal HP 2
 Deux galets entraîneuses - E100/2
 Trois galets entraîneuses - E100/3
 Tours des axes p. m. 6
 Bâti de la machine en acier
 Axes en acier à forte résistance trempés et rectifiés
 Pignons en acier coupés dans la masse à forte résistance
 Position de travail Horizontale et verticale
 Puissance de poussée du cylindre hydraulique Kg. 18000 (18 T.)
 Réglage hydraulique de l'axe supérieur
 Dispositif pour l'arrêt automatique et lecture du positionnement décimal sur display digital
 Encombrement mm.: base 870 x 1125 - Hauteur 1620
 Poids approx.: Kg. 1040

DOTATION GENERAL

Galets standard - Radresseurs latéraux - Double commande électrique à pédale - Clés de service - Mode d'emploi

TECHNICAL DATA

Shafts diameter mm. 60
 Rolls diameter mm. 215
 Geared motor HP 2
 Two forming rolls - E100/2
 Three forming rolls - E100/3
 Shafts speed 6 RPM
 Steel frame
 Steel Shafts in special steel
 Gear in special steel cut from solid stock
 Vertical and horizontal working positions
 Pressure of the hydraulic cylinder Kg. 18000 (18 T.)
 Hydraulic adjustment of the upper roll
 Device for automatical adjustment of the upper roll with electronic digital display
 Dimension mm.: base 870 x 1125 - Height 1620
 Approximate weight.: Kg. 1040

GENERAL EQUIPEMENT

Standard rolls - Lateral straighteners - Dual electric control pedal
 - Service spanners - Instruction manual



TECHNISCHE DATEN

Wellendurchmesser mm. 60
 Walzendurchmesser mm. 215
 Antriebsmotor PS 2
 Zwei Zugwalzen - E100/2
 Drei Zugwalzen - E100/3
 Wellenumdrehungen pro Minute U/min. 6
 Maschineninnenkörpern aus Stahl
 Wellen aus Stahl widerstandsfähig, gehärtet und geschliffen
 Zahnräder aus einem Stück gewonnen
 Arbeitsposition horizontal und vertikal
 Druckkraft des Hydraulizylinders Kg. 18000 (18 T.)
 Vorrichtung für die automatische Anhaltung des Spindelführungsschlitten mit Sichtfeldbereich zur Einstellung der Quoten
 Außenmaße mm.: Base 870 x 1125 - Höhe 1620
 Gewicht: Kg. 1040

ZUBEHÖR

Standardwalzen - Richtrollen - Elektrische Fußschaltung links/rechts
 - 1 Satz Bedienungsschlüssel - Betriebsanleitung